

## **فما بلى ترجمة نص البيان الرسمى من منظمة AFS الدولية ردا على التقارير الاعلامية والخاصة بجوناثان مالكوم:**

إن أول وأهم اولويات برامج AFS هى ضمان أمن وسلامة الطلاب المشاركين على برامجنا وهو الوضع الخاص بسلامة الطالب، حيث أننا نتعامل مع هذا الوضع بجدية شديدة.

وبمجرد علمنا بحالة فقدان الوزن الخاصة بجوناثان فأن منظمة ال AFS قد اتخذت إجراءات فورية بالتعاون مع والدى جوناثان بضرورة عودته لبلده فورا.

ونحن ليس لدينا اى دليل على أن العائلة المستضيفة لم تكن تقوم بتقديم كميات كافية من الطعام لجوناثان أو أن الطعام لم يكن متوفرا له فى اى وقت من الأوقات. ولم نتلق اى اشارة الى ان العائلة المستضيفة لجوناثان لم تقم بتقديم الرعاية الكافية له وبالطرق الصحيحة. ونتيجة لهذا فإن منظمة ال AFS لديها تساؤلات قوية حول صحة تلك التقارير المنشورة فى الإعلام.

إن منظمة ال AFS تقوم بالتواصل شهريا بالمشاركين بالبرامج من خلال المتطوعين المحليين ومن خلال العاملين بتلك المكاتب المشرفة على البرامج. وتلك الزيارات والإتصالات قد تمت بالفعل. ونحن ليس لدينا اى مؤشر أن جوناثان قد أشار الى انه لم يتم تقديم كميات مناسبة من الطعام له أو بتقديم الرعاية المناسبة.

ونود أن نؤكد أنه كان لدي جوناثان إمكانية الإتصال سواء باهله او بغيرهم، عن طريق البريد الألكترونى او باى وسيلة اتصال اخرى طوال تجربته خارج بلاده. إن منظمة ال AFS لا تقوم باى طريقة بتحديد اتصالات المشاركين بالبرامج مع ذويهم، اصدقائهم او اقاربهم على الإطلاق.

إننا من خلال تاريخنا الطويل الذي يصل الى ستين عاما قد قمنا بتطوير وتطبيق مجموعة من السياسات والإجراءات لتأمين سلامة وأمن المشاركين بالبرامج بما فيها دراسة العائلات المستضيفة وتلك السياسات قد تم إتباعها فى تلك الحالة ، علما بأن تلك الأسرة قد قامت بالإستضافة من قبل المشاركين من قبل منظمة ال AFS وكانت التجربة ناجحة.

لقد كان ومازال لدى منظمة ال AFS سمعة قوية بنيت على الثقة والرعاية. و منظمة ال AFS ملتزمة تماما لقيم التبادل الثقافى، ولدينا ثقة تامة فى الالاف من المتطوعين القائمين بالعمل والعاملين بالمكاتب فى أنحاء العالم الذين يعملون على تأكيد أمان وسلامة مشاركيننا. والأهم من ذلك فإنهم جميعا سعداء بمعرفة ان الحالة الصحية لجوناثان فى تحسن مستمر.

**\* الجمعية المصرية للتبادل الثقافى الدولى تتعاون مع منظمة AFS الدولية على تنفيذ برامج AFS و تؤيد بالكامل كل ما جاء فى هذا البيان**